FCCC/CP/1995/2
10 March 1995
ARABIC

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



مؤتمر الأطراف
الدورة الأولى
برلين، ٢٨ آذار/مارس - ٧ نيسان/أبريل ١٩٩٥
البند ٤ (ب) من جدول الأعمال المؤقت

المسائل التنظيمية

اعتماد النظام الداخلي

مذكرة من الأمانة المؤقتة

- وفقاً للمادة ٢-٧ (ك)، مطلوب من مؤتمر الأطراف "الاتفاق على نظام داخلي ... له ولائي من الهيئات الفرعية، واعتماد ذلك النظام ... بتوافق الآراء".

- ومحروض على مؤتمر الأطراف الوثيقة A/AC.237/L.22/Rev.2 التي تتضمن مشروع النظام الداخلي للمؤتمر وهيئتيه الفرعيتين، والتي هي نتيجة مشاورات غير رسمية تولى إدارتها نائب رئيس اللجنة السيد ت. ب. سرينيفاسان (الهند) في الدورة الحادية عشرة للجنة التفاوض الحكومية الدولية لوضع اتفاقية إطارية بشأن تغير المناخ. ونظرنا إلى عدم تمكّن اللجنة من التوصل إلى توافق في الآراء بشأن هذه المسألة، قررت إحالة مشاريع مواد النظام الداخلي الواردة في الوثيقة A/AC.237/L.22/Rev.2 إلى مؤتمر الأطراف للنظر فيها (انظر: A/AC.237/91/Add.1، الاستنتاج (ب)).

- وقررت اللجنة كذلك أن توصي مؤتمر الأطراف بانتخاب رئيس وفد البلد المضيف رئيساً للمؤتمر في بدء دورته الأولى (انظر: A/AC.237/91/Add.1، الاستنتاج (أ)).

٤- وأما التقرير عن مناقشة مشروع النظام الداخلي في الدورة الحادية عشرة للجنة فيرد في الوثيقة A/AC.237/91، الفقرات ٩٢-٧٨. وبعكس ذلك التقرير مختلف آراء ومقترحات الوفود. ونتيجة لذلك المناقشة، فإن حاشية مشروع المادة ٣٠، تصريف الأعمال، التي وردت في الوثيقة A/AC.237/L.22/Rev.1، ينبغي اعتبارها مدرجة أيضاً في الوثيقة A/AC.237/L.22/Rev.2 (انظر: A/AC.237/91، الفقرة ٨٤) (١).

- إن مؤتمر الأطراف مدعو إلى القيام، في بدء دورته الأولى، باعتماد النظام الداخلي له ولهيئته الفرعويتين بتوافق الآراء. ولا بد من حث ممثلي الأطراف على إجراء مشاورات للتوصل إلى هذا الغرض قبل عقد الدورة وذلك كي يكون من الممكن تسخير أعمال مؤتمر الأطراف دون عقبات.

(١) فيما يلي نص تلك الحاشية: "تنص الفقرة ١٠٦ (ج) من تقرير اللجنة عن دورتها الثامنة (A/AC.237/41) على ما يلي: "تمشياً مع النظام الداخلي لاتفاقية بازل المتعلقة بمراقبة حركة النفايات الخطرة عبر الحدود والتخلص منها، والتي تستند إليها مشاريع المواد إلى حد كبير، تنص المادة ٣٠ من النظام الداخلي بأنها تسمح بمشاركة المراقبين المعتمدين حسب الأصول في الجلسات "السرية"."